

Zeitschrift: Armee-Logistik : unabhängige Fachzeitschrift für Logistiker = Organo indipendente per logistica = Organ independenta per logistichers = Organ indépendant pour les logisticiens

Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband

Band: 79 (2006)

Heft: 2

Vereinsnachrichten: SFV = ARFS

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

16. Oktober: Sicherheitspolitisches Forum

«Privatisierung der Sicherheit»

20. Oktober: Circus Night

Benefiz-Circus-Gala gemeinsam mit Kameraden der SOLOG erleben.

21. Oktober: CHANCE MILIZ

Podium-Anlass der kantonalen OGs, ww.chancemiliz.ch

28. Oktober: Offiziersball der OG Luzern

1. November: Totenehrung Friedental

Konvent militärische Vereine

24. November: Altjahrestamm SOLOG

mit Begrüssung unserer Neumitglieder

1. März 2007: 9. GV SOLOG Zentralschweiz

Zu den Anlässen sind auch Begleitpersonen und Nichtmitglieder herzlich willkommen.

Für die einzelnen Veranstaltungen werden nicht immer separate Einladungen verschickt. Beachtet dabei auch unsere Ausschreibungen und Mitteilungen in der ARMEE-LOGISTIK sowie auf der Homepage www.solog.ch

Chers membres et camarades

J'ai à nouveau la chance de m'adresser à vous dans le deuxième numéro de notre organe officiel LOGISTIQUE DE L'ARMÉE de la nouvelle année 2006. J'apprécie énormément notre publication et me réjouis chaque mois d'en recevoir un nouvel exemplaire. Je me permets à nouveau et j'espère que mes camarades suisses allemands ne m'en voudront pas trop de ne rédiger mon premier mot du président central en 2006 qu'en français.

Beaucoup d'évènements ont marqué l'année qui vient de s'écouler, que ce soit au sein de notre association ou dans le monde. Je ne veux pas vous ennuyer en en faisant ici la liste. Vous avez tout pu lire dans la presse quotidienne.

L'USSO a été dissoute encore au mois de décembre 2005 pour des raisons de mésentente entre les membres du comité. N'avons-nous pas vu cela venir et ne sommes-nous pas tout de suite montés sur le train qui roulait déjà? Une certaine incertitude était omniprésente. Était-ce juste d'hésiter (en 2004 lors de l'assemblée des délégués)? La collaboration entre les différentes associations militaires fonctionne parfaitement au niveau des sections. Diverses assemblées générales se déroulent depuis des années ensemble. Aussi notre assemblée des délégués va se dérouler à nouveau (dans des salles séparées) ensemble avec l'Association suisse des chefs de cuisine militaire le 22 avril 2006 au château de Lenzbourg (AG). J'adresse là déjà un grand merci au comité d'organisation mis sur pied par les deux associations. Je me réjouis de vous retrouver tous là. La base, vous mes chères Mesdames et chers Messieurs les membres, travaille ensemble, aussi sans regroupement d'associations. Notre association est ouverte et prête, mais elle ne s'imposera pas. Aussi va-t-elle avoir le courage de voir la vérité en face. Je compte sur vous tous.

Vive l'organe officiel LOGISTIQUE DE L'ARMÉE et l'Association Suisse des Fourriers !

*Amicale salutations
Votre président central
four André Schaad*

ASF / ARFS

ASF

22.04. Lenzbourg AD ASF

ARFS

01.04. Versoix 88° AG ASF

GROUPEMENT DE BALE

11.02. Liestal, caserne 86° AG ASF Beider Basel
02.03. 19.00 Stamm

GROUPEMENT DE BERNE

07.02. 20.00 AG du groupement
07.03. 18.00 «Brunnhof» Stamm ordinaire

GROUPEMENT FRIBOURGEOIS

07.03. 18.30 Café Marcello Stamm mensuel

GROUPEMENT GENEVOIS

18.03. 15.00 116° tournoi de quilles
GE-NE-VD

GROUPEMENT NEUCHATELOIS

18.03. 15.00 116° tournoi de quilles
GE-NE-VD

SOUS-GROUPEMENT DES MONTAGNES NEUCHATELOISES

18.03. 15.00 116° tournoi de quilles
GE-NE-VD

GROUPEMENT VALAISAN

23.02. 18.00 «13 Etoiles» Stamm ordinaire

GROUPEMENT VAUDOIS

18.03. 15.00 116° tournoi de quilles
GE-NE-VD

www.fourier.ch

Schweizerischer Fourrierverband (SFV)

Adress- und Gradänderungen

Zentrale Mutationsstelle SFV
Postfach, 5036 Oberentfelden
Telefon 062 723 80 53, E-Mail mut@fourier.ch

Zentralpräsident

Four André Schaad, Nidastrasse 33, 3270 Aarberg, T P 032 392 18 49, T G 032 843 98 03, F G 032 843 98 09, N 079 270 75 76, andre.schaad@postmail.ch oder andre.schaad@vtg.admin.ch

Aargau

Präsident: Four Hans-Ulrich Schär, Im Kupferschmid 20, 4663 Aarburg, T P 062 791 02 25, F P 062 791 02 25, N 079 352 99 03, hschaer@mbe.unisg.ch

Beider Basel

Präsident: Four Beat Sommer, Moosweg 27 B, 4125 Riehen, T P 061 641 15 51, T G 061 333 90 12, F G 061 333 90 11, N 076 346 00 08, beat.sommer@sunvision.ch

Bern

Präsident: Four André Schaad, Nidastrasse 33, 3270 Aarberg, T P 032 392 18 49, T G 032 843 98 03, F G 032 843 98 09, N 079 270 75 76, andre.schaad@postmail.ch oder andre.schaad@vtg.admin.ch

Graubünden

Präsident: Four Alex Brembilla, Haus Bord, 7246 St. Antönien, T P 081 332 12 01, T G 044 237 28 31, F P 044 826 07 41, N 079 221 48 26, brembilla@smile.ch

Ostschweiz

Präsident: Four Hans-Peter Widmer, Sagigut 37, 5036 Oberentfelden, T P 062 723 80 53, T G 062 835 92 34, F G 062 835 93 60, N 079 232 36 73, hans-peter.widmer@ubs.com

Romande (ARFS)

Präsident: Fourrier Gabriel Progin, Haut du Mont 1 B, 1721 Misery, T privé 026 475 13 69, T prof 026 323 14 01, F prof 026 322 77 94, progin.gabriel@swissonline.ch, gabriel.progin@cef.rba.ch

Ticino

Présidente: Furieri André Gauchat, Corcaréi, 6968 Sonvico, T u. 091 820 63 06, T a. 091 943 42 79, F 091 820 63 51, N 079 681 00 33, andre.gauchat@basler.ch

Zentralschweiz

Präsident: Four Eric Riedwyl, Egghalde 22, 6206 Neuenkirch, T P 041 467 26 62, T G 041 419 15 20, F P 041 467 36 63, F G 041 419 15 66, riedwyl@hotmail.com

Zürich

Präsident: Four Roger Seiler, Metzgerweg 4, 8906 Bonstetten, T P 044 701 25 90, T G 044 238 53 67 F 01 238 54 12, Roger.Seiler@ubs.com

SAMEDI 1^{er} AVRIL 2006 A 14 HEURES 30 PRECISES
**AU CENTRE DE FORMATION SAPP
à VERSOIX**

ORDRE DU JOUR

Ouverture de l'Assemblée générale ordinaire et souhaits de bienvenue,

1. **Nomination des scrutateurs**
2. **Approbation de l'ordre du jour**
3. **Approbation du procès-verbal de la 87^e Assemblée générale ordinaire du 16 avril 2005 à Marly** (texte intégral à disposition auprès des Présidents de groupements)
4. **Hommage aux disparus**
5. **Rapports annuels:**
 - 5.1. du Président,
 - 5.2. du Trésorier,
 - 5.3. du Contrôleur des membres,
 - 5.4. du Président de la Commission de tir,
 - 5.5. de la Fondation du journal (Président, Trésorier, Coordinateur),
 - 5.6. des Vérificateurs des comptes de l'ARFS et de la Fondation du journal.
6. **Discussions et approbation des rapports annuels**
7. **Elections pour deux ans:**
 - 7.1. du Président.
 - 7.2. des Membres du Bureau romand,
 - 7.3. des Présidents des groupements cantonaux,
 - 7.4. du Président de la Fondation,
 - 7.5. du Coordinateur ARFS - Armée-Logistik,
 - 7.6. du Président de la Commission de tir,
 - 7.7. des Vérificateurs des comptes.
8. **Fixation des cotisations annuelles 2007**
9. **Présentation et approbation du budget 2007**
10. **Récompenses**
11. **Nominations:**
 - 10.1. des membres honoraires (20 années de cotisations)
 - 10.2. des membres d'honneur.
12. **Propositions individuelles**
à présenter par écrit à l'adresse du Bureau Romand ARFS jusqu'au 15 mars 2006
Association Romande des Fourriers Suisses - case postale 98 - 1701 Fribourg
13. **Divers**
14. **Clôture de l'Assemblée générale ordinaire.**

Misery, le 15 janvier 2006

Association Romande des Fourriers Suisses
four Gabriel Progin four Pascal Morard
Président Vice-président



Bienvenue à Versoix pour votre 88^e Assemblée Générale!

Chers Membres de l'Association Romande des Fourriers Suisses,

Les Autorités de Versoix sont heureuses de vous accueillir au sein de leur Commune qui est passée au statut de Ville en 1997 et qui, par sa situation géographique, fait le lien entre le Canton de Genève et le reste de la Suisse. Située entre le lac Léman et le Jura, elle occupe une position particulièrement agréable, car proche de la ville, de la montagne et du lac.

La Ville de Versoix bénéficie de structures très intéressantes pour ses habitants. Citons en exemple le centre sportif de la Bécassière, le domaine d'Ecogia, qui a été racheté par la Commune en 1993, le Club nautique situé à Port-Choiseul qui nous fait connaître hors de nos frontières grâce à ses activités lacustres, ainsi que toutes les infrastructures propres à une petite ville située en périphérie genevoise.

Nous sommes privilégiés au niveau des communications, avec deux stations sur la ligne Genève-

Lausanne, ce qui favorise les transports en train pour notre population jusqu'à Genève ou Lausanne, pour citer les plus grandes villes voisines. Nous sommes situés également non loin de l'Aéroport, ce qui est un atout intéressant pour le développement économique de la commune.

Historiquement, Versoix a développé un patrimoine industriel très important du fait de la rivière La Versoix, qui fournissait l'énergie hydraulique aux moulins situés sur ses rives. La taille de pierres et la fabrication du papier ont été, par le passé, des industries florissantes. Les Autorités tiennent à conserver ce tissu artisanal, voire industriel, et des projets sont en cours afin de favoriser l'implantation d'entreprises dans notre région. Nous sommes, par exemple, très fiers d'avoir dans notre commune la fabrique de chocolats Favarger qui est l'un des fleurons versoisins.

Versoix est également un pôle de la science et de l'éducation, avec le centre de formation du CICR, le centre d'analyse des données transmises par le satellite Integral ISDC, et le Collège du Léman, l'un des plus grands collèges privés de Suisse avec ses 1800 élèves.

En ce qui concerne l'armée, nous avons un abri situé à la PC des Colombières où nous accueillons chaque mois entre 90 et 100 militaires qui viennent pratiquer des exercices dans ce lieu. Pour information, une convention sera finalisée prochainement afin que l'armée puisse occuper ce site 12 mois par année.

Voilà un bref descriptif qui, nous l'espérons, vous donnera envie de séjourner dans notre ville.

En vous souhaitant une Assemblée Générale fructueuse, nous vous adressons, chers Membres, les meilleurs messages des Autorités de Versoix.

Véronique Schmied, Maire

88^e ASSEMBLEE GENERALE DE L'ASSOCIATION ROMANDE DES FOURRIERS SUISSES VERSOIX LE 1^{er} AVRIL 2006

Le Groupement genevois de l'ARFS a accepté le mandat que lui a confié le Bureau Romand d'organiser la 88^e assemblée générale ordinaire de l'ARFS.

Le lieu de ce rendez-vous se situe à Versoix, charmante localité située aux portes de Genève.

Vous trouverez ci-dessous le programme général de cette manifestation. Le comité d'organisation mis sur pied se réjouit d'ores et déjà de vous accueillir nombreuses et nombreux en territoire genevois.

RENSEIGNEMENTS DIVERS

Réception:

Centre de formation du Service d'assistance et de protection à la population (SAPP), route de l'Etraz 128 - Versoix

Tenue:

Tenue de sortie, sans poignard, ou tenue civile pour les participants non équipés

Bannières et fanions:

Sont à déposer dans l'auditorium du SAPP pour l'Assemblée générale

Carte de fête:

Fr 75.-- pour le repas officiel de midi, l'apéritif et une petite spécialité locale. Les cartes de fête doivent être payées par avance sur le compte Postfinance no 17-312176-9 Groupement genevois de l'Association Romande des Fourriers Suisses - 88^e Assemblée gén. ordinaire (BV à disposition chez le président). Elles seront à retirer au bureau de réception. Même prix pour les dames.

Programme dames:

Un programme «Dames» est prévu en début d'après-midi

Repas officiel de midi:

Comme cela a été approuvé par l'assemblée générale de Marly le 14 avril 2005, le repas officiel aura lieu à midi

Inscriptions:

Le bulletin d'inscription est à envoyer à: 88^e AG ARFS 2006 Versoix - Christian Brack, président du CO - Ch. de la Gabiule 76 - 1245 Collonge-Bellerive Délai 24 mars 2006

Renseignements:

Christian Brack, président du CO - (privé: 0227523193 / (prof.: 022 855 08 10 ou par e-mail: christian.brack@iprolink.ch

Déplacement en voiture:

Par l'autoroute A1, sortie no 10 «COPPET - VERSOIX», emprunter la route cantonale direction Lac jusqu'à la sortie du village de MIES, puis tourner à droite et suivre le fléchage spécifique

Déplacement en train:

Destination «GENEVE-AEROPORT», un service de minibus sera mis en place. Prière de vous annoncer sur le bulletin d'inscription. (Rendez-vous à la sortie de la gare CFF, 1^{er} étage, près de l'arrêt des TPG)

88^e ASSEMBLEE GENERALE DE L'ASSOCIATION ROMANDE DES FOURRIERS SUISSES VERSOIX LE 1^{er} AVRIL 2006

BULLETIN D'INSCRIPTION

pour la (les) carte(s) de fête

Grade: Nom et prénom: Né en: Cat: Grpt:

NPA: Lieu: Domicile: No

Tél.: privé: mobile: prof.:

Nombre de carte(s) de fête: à Fr. 75.- Programme dames: oui non

Arrivée à la gare CFF de GENEVE-AEROPORT par le train à: heures Nb. Personnes ...

Les cartes de fête doivent être payées par avance sur le compte Postfinance no 17-312176-9 Groupement genevois de l'Association romande des fourriers suisses - 88^e Assemblée générale ord. (des BV sont disponibles chez le président du CO). Elles seront à retirer au bureau de réception. Même prix pour les dames. La quittance postale doit être présentée sur demande.

Billets des Groupements

BERNE

Stamm du 6 décembre

MW – Le 6 janvier, ce ne sont pas moins de 21 membres épouses ou partenaires et enfant (il n'y en avait effectivement qu'un; mais Vincent Voirol doit désormais être considéré comme un habitué), qui se sont retrouvés au restaurant Brunnhof dès 18 h. 30 pour bien commencer cette nouvelle année. L'apéritif (deux en un puisque celui de fin d'année avait été supprimé) a permis à tout un chacun de se souhaiter le meilleur pour 2006. Le président Michel Hornung a également formulé des vœux avant d'inviter les participants à passer à table. Tout le monde, ou presque, a donc participé à l'exercice traditionnel FAF (fondue au fromage), activité hautement tech-

nique du fait qu'elle touche à la connaissance des marchandises. Par rapport aux années précédentes, la qualité était montée d'un bon cran. Il faut dire que Michel Hornung avait offert au cuisinier du restaurant un livre des recettes militaires et que ledit cuisinier a suivi scrupuleusement la marche à suivre fixée dans le fameux bouquin. Par chance, il n'a pas fait des fondues pour 100 personnes...

Après le repas, le très attendu loto s'est déroulé dans une atmosphère fiévreuse. Le crieur, notre vice-président et trésorier Michel Conus a été à la hauteur de l'événement, même si plusieurs joueurs et joueuses lui ont enjoint de manière répétée à procéder à des «coups de sac» (ah, lorsqu'il ne manque plus qu'un numéro pour gagner!).

JURASSIEN

Le dimanche 13 octobre 2005, les fourriers jurassiens, accompagnés de leurs conjointes, se sont retrouvés afin de fêter la traditionnelle St-Martin au restaurant-ferme de la «Claude-Chappuis». L'organisateur de la journée, Michel Strahm, était accompagné d'une vingtaine de personnes. L'ambiance fut des plus chaleureuse et, une fois de plus, les absents ont eu tort. Le repas fut délicieux. Les discussions sur la conception et sur la confection des différents mets furent dignes d'un exercice technique (sans subsidence!) de notre chère ARFS.

L'activité automnale de notre groupement fut relativement calme. En effet, le Challenge des Fondateurs n'a pas eu lieu – non *pas* faute de participants

– mais tout simplement parce que l'organisateur n'avait pas convoqué ses camarades. Nous en reparlerons certainement lors de l'Assemblée générale du groupement qui est prévue le *vendredi 27 janvier 2006*.

Pour terminer, nous avons appris avec plaisir que notre camarade Thierry Charmillot a obtenu son diplôme fédéral d'expert en gestion hospitalière tout en décrochant le premier rang de Suisse romande aux examens finaux. Avec nos sincères félicitations et nos vœux de succès pour son avenir.

N'oublions pas le prochain *stamm* ordinaire du 5 janvier 2006 aux Rangiers.

Pierre Peuto

ZURICH

Les stamms du groupement sur leur déclin?

3 octobre 2005: *stamm* bowling, aucun candidat apte au service...

7 novembre 2005: *stamm* Expo-vigna, là, quelques bons verres et une fondue moitié-moitié; il faut ajouter qu'il est plus facile de lever le coude que de lancer la boule; à souligner la présence de Yann qui nous est revenu aux examens finaux. Avec nos vœux de succès pour son avenir.

5 décembre 2005: *stamm* jass de la St-Nicolas; on dit parfois «jeu de mains, jeu de vilains»; mais ce soir, il n'y avait même pas de cartes. Un grand merci

Page 20

PROGRAMME GENERAL

- 0800–1200 Bureau de réception au Centre de formation du SAPP (anciennement Protection civile), Route de L'Etraz 128 - Versoix
- 0800–1200 Tir à 25 m au stand de tir de Versoix - Route de Sauverny, dernier retrait des feuilles de stand à 11 h 15
- 1000–1200 Comité romand au Centre de formation SAPP (Auditorium), suivi par la séance du Conseil de Fondation du journal Le Fourrier Suisse
- 1230–1400 Repas officiel
- 1400–1645 Programme dames. Rendez-vous au parking du SAPP - Versoix
- 1430–1700 88^{ème} Assemblée générale ordinaire de l'ARFS au Centre de formation du SAPP dans l'auditorium
- 1730 Apéritif et proclamation des résultats de tir
- 1800 Fin de la manifestation

NB: Les renseignements généraux, ainsi que les bulletins d'inscriptions à l'AG et au tir, sont accessibles sur le site internet de l'ARFS: www.arfs.ch

Transport par train:

Le port de l'uniforme ne donnant pas droit au demi-tarif CFF, il convient de demander la carte bleue de légitimation au four Gabriel Progin, Président de l'ARFS, assez tôt à l'avance, tél. prof.: 0263231401

Permanence téléphonique:

Le N° 0763693423 sera de permanence au SAPP de 0800 - 1700 le jour de l'AG

PROGRAMME DU TIR A 25 M

1. Cible «ARFS» TIR DE PRECISION

Accessible aux membres de l'ARFS et de l'ASF ayant acquis ou non la carte de fête, ainsi qu'aux invités

Armes (d'ordonnance):
Cat. E: PO 49 et parabellum;
Cat. F: PO 75

Cible:
cible ISSF (5 à 10 points)

Programme:
2 x 1 coup d'essai, marqués séparément

2 x 5 coups en 3 minutes par série, marqués à la fin de chaque série

Classements:
a) individuel: au total des points, appui par coups centrés, puis par l'âge

b) par groupement: selon règlements des challenges

Distinctions:
Cat. E: 90 points et plus; *Vét. 88 points et plus; *SVét. 86 points et plus

Cat. F: 86 points et plus; *Vét. 84 points et plus; *SVét. 82 points et plus

Dans tous les cas au tiers des tireurs (*) Vét, resp. Sen.-Vét. Dès l'année des 60 ans, respectivement des 70 ans

2. Cible «FOURIER» TIR DE VITESSE

Accessible aux membres de l'ARFS, catégories A et B

Armes:
armes d'ordonnance, cat. E et F

Cible:
Cible d'ordonnance rectangulaire 76/45 cm (6 à 10 points)

Programme:
2 x 1 coup d'essai en 20 sec. p.c., marqués séparément
5 coups en 50 sec., 5 coups en 40 sec., marqués à la fin de chaque série

Classements:

a) individuel: au total des points, appui par coups centrés, puis par l'âge

b) par groupement: selon règlements des challenges

Prix:

Un prix en nature est attribué, dans la mesure du possible, à chaque participant

Seuls seront classés les membres ayant signé la feuille de présence à l'Assemblée générale ordinaire ou faisant partie du CO

NB: Les renseignements généraux, ainsi que les bulletins d'inscriptions à l'AG et au tir, sont accessibles sur le site internet de l'ARFS:

www.arfs.ch

BULLETIN D'INSCRIPTION

pour le tir de l'AG

- Lieu: Stand de tir de Versoix - Route de Sauverny
Horaire: 0800–1200, dernier retrait des feuilles de stand: 11 heures 15
Prix: Fr 32.– pour deux cibles ou Fr 16.– pour une cible, comprend la munition et la feuille de stand

Retrait et paiement de la feuille de stand directement à la buvette du stand. Les tirs auront lieu dans l'ordre du dépôt des feuilles de stand auprès du Directeur du tir.

Grade: Nom et prénom:

Né le :/...../.....

Je m'annonce pour

Cible «ARFS» Cible «FOURIER» Grpt:

Arme:

Parabellum Pistolet 49 Pistolet 75

Les membres ARFS nés en 1979 et postérieurement (27 ans révolus en 2006) qui effectuent le tir de l'Assemblée générale bénéficieront d'une indemnité d'encouragement de Fr. 20.– versée par le Bureau romand. Cette indemnité est à encaisser directement lors du retrait de la feuille de stand.

NB: Que vous soyez membre du Comité romand, membre d'honneur, ou invité par l'ARFS, vous devez impérativement retourner les bulletins d'inscription au Comité d'organisation, indépendamment de votre réponse au Président de l'ARFS.

Bulletin(s) d'inscription à renvoyer à:
Fourrier Christian Brack, Président du CO, chemin de la Gabiule 76 - 1245 Collonge-Bellerive

Dernier délai: 24 mars 2006

à Max pour la prise en charge des boissons à l'occasion de son 60^e anniversaire, à Jean-Paul pour ses «têtes au chocolat» et autres friandises ainsi qu'également à Madame Maria qui nous a offert un choix varié de succulents desserts.

Louis Gerardis

GENEVOIS



Photo: Fernand Gardy

Four Pierre SARTORETTI 1926–2005

Le 23 décembre dernier, une vingtaine d'amis étaient réunis à Saint-Georges pour prendre congé du fourrier Pierre Sartoretti, homme de douceur, de droiture et de générosité, dont la santé s'était peu à peu dégradée au cours de ces dernières années. Comme une bougie qui s'éteint, comme une lumière qui disparaît, comme une silhouette qui s'éloigne, Pierre n'est plus là pour nous réchauffer de sa présence, nous éclairer de son rayonnement, nous accompagner dans nos cheminements.

Pierrot, comme nous l'appelions familièrement, a été pleinement des nôtres, présent à nos côtés dans nos activités diverses, présent et jusque tout récemment lors de chacun de nos stamms, présent aussi au sein de la section des quilleurs qu'il a fréquentée depuis plus de cinquante ans et où il faisait merveille lors des rencontres Vaud – Neuchâtel – Genève avec sa façon de lancer les boules en leur imprimant un effet rotatif qui les propulsait sur une orbite en forme de banane, méthode redoutable et inimitable pour atteindre le but et renverser 8 ou 9 quilles.

Présent bien sûr, lorsqu'on fit appel à lui pour participer au comité du groupement en tant que trésorier.

Pierrot, pour nous, ce fut notamment un magistral joueur de cartes, un vrai professionnel qui savait se montrer indulgent et patient envers ses partenaires, même lorsqu'il leur arrivait de commettre les pires bourdes. Il aimait tant les cartes et les fourriers qu'il a eu la patience, entre 1978 et 2003, de tisser quinze tapis aux couleurs de l'ARFS Genève (voir AL mars 2002 et août 2003), œuvre d'art qu'il a offertes tantôt aux vainqueurs des rallyes, tantôt à ceux de nos tournois de cartes de janvier. Ce fut une idée de goût, un acte de générosité, une réalisation originale et minutieuse. Ces tapis, sur lesquels nous continuerons d'assouvir la passion que beaucoup d'entre nous partagerions avec Pierre, nous rappelleront à jamais sa mémoire.

Nous resterons mélancoliques de ne plus l'avoir avec nous, mais heureux de l'avoir côtoyé et de pouvoir l'imaginer, ombre qui se promènera entre les tables, à observer avec un bienveillant sourire notre incapacité à mémoriser les coups joués, comme lui savait si bien le faire.

Nous n'oublierons pas cet ami fidèle qui nous fut un exemple par sa fidélité au drapeau, à celui de son pays comme à celui de son groupement.

Au nom du Groupement genevois de l'ARFS

Hugues Genequand

Sans logistique rien ne va

À l'occasion du premier rapport des cadres de la Base logistique de l'armée (BLA), près d'un millier de cadres, partenaires et invités s'informent sur les activités de la BLA. Le Divisionnaire Werner Blauenstein, chef de la BLA, informe sur les prestations logistiques en 2005 et sur les défis de l'année 2006. Outre l'appui journalier de la troupe, la BLA doit réduire ses effectifs de 1800 postes d'ici à la fin 2010, libérer environ 1 million de mètres carrés de surface de stockage et liquider des systèmes devenus obsolètes pour une valeur de 10 milliards de francs. En parallèle, il lui faut organiser les futurs centres logistiques et infrastructure.

SFV Aargau

Anmeldungen oder Auskünfte beim Technischen Leiter Four Christoph Koch, Dorfstrasse 7, 8904 Aesch bei Birmensdorf ZH; Telefon Geschäft 044 333 68 20, E-Mail: ag_tl@fourier.ch – Weitere News und Berichte zum Sektionsleben unter www.fourier.ch/aargau

SEKTION

10.03.	18.00	Brugg, Dufour-Haus	84. ordentliche Generalversammlung
18.03.	13.30	Zofingen	1. KMVA-Schiessen
22.04.		Lenzburg, Schloss	88. ordentliche DV SFV

STAMM ZOFINGEN

03.03.	20.00	Hotel Zofingen	Bärenstamm
07.04.	20.00	Hotel Zofingen	Bärenstamm

Erstes Quartal

Die Technische Kommission informiert über die Aktivitäten im ersten Quartal 2006.

Absage: Besuch Kaugumifabrik skai

Nach Absprache mit den Verantwortlichen der Firma Chocolate Frey AG wird dieser Anlass aufgrund organisatorischer Probleme definitiv nicht durchgeführt.

Bärenstamm Zofingen

Da das Restaurant Brau neuerdings am Abend geschlossen ist, zügelt der Zofinger Stamm innerhalb des gleichen Gebäudes in die Gaststube des Hotels Zofingen. Dort haben die Fouriere am Stammtisch der Zofingia Zofingen Gastrecht.

Der neue Stammtisch freut sich über regen Besuch an jedem ersten Freitag im Monat. Die nächsten Daten: 3. März und 7. April.

84. ordentliche Generalversammlung in Brugg

Die GV findet am Freitag 10. März ab 16.30 Uhr (Museumsbesuch) respektive 18 Uhr (Versammlungsbeginn) statt.

SFV Beider Basel

SEKTION

08.02.	17.00	Basel, «l'Escale	Stamm
11.02.	15.30	Liestal, Kaserne	Generalversammlung
01.03.	17.00	Basel, «l'Escale»	Stamm (wegen Fasnacht 1. Mittwoch)

PISTOLENCLUB

jeden	17.00	Gellert-Schulhaus	LUPI-Training (ausgenommen Schulferien)
-------	-------	-------------------	---

Pistolclub

Obligatorisches auf Sichern

Gx. Da im Stand Allschwilerweier die erste Möglichkeit für das Obligatorische auf Samstag 22. April festgesetzt wurde und dies genau der Tag der in Lenzburg stattfindenden Delegierten-Versammlung ist, haben wir für das nötige Training in der Schiesssportanlage Sichern am Vormittag des 8. April eine Reservation im 25-m-Stand veranlasst. Somit kann dort nicht nur für das Delegierten-Schiessen geübt, sondern auch schon das Obligatorische geschossen werden. Mit dieser Massnahme hoffen wir auch vermehrt AdA aus der Region Liestal zur für uns freiwilligen Absolvierung des Obligatorischen bewegen zu können.

Prekäre Situation

Seit mehreren Jahren haben junge Kameraden im Schiess-

Jahresprogramm 2006

Das Jahresprogramm 2006 finden Sie auf unserer Homepage www.fourier.ch/aargau unter der Rubrik «Events – Jahresprogramm 2006».

Vertiefende Informationen zu den nächsten Anlässen finden Sie auf der Homepage www.fourier.ch/aargau unter der Rubrik «Events – Nächste Anlässe» beziehungsweise «Statuten – GV 2006».

Lenzburg

Die Delegiertenversammlung unseres Dachverbandes am 22. April auf Schloss Lenzburg nähert sich. ARMEE-LOGISTIK hat mit dieser Ausgabe die Artikelreihe eröffnet. Auf Seite 12 finden Sie ein Kurzporträt über Lenzburg selber.

stand Seltenheitswert. Auch die Bereitschaft, sich schiess technisch weiterzubilden, ist kaum noch vorhanden und die Übernahme eines ehrenamtlichen Pöschens wird nicht in Betracht gezogen. Die Devise lautet leider: wenn schon Schiessen, dann Konsumieren!

Der Fortbestand unseres 78-jährigen Pistolclubs wird je länger desto fraglicher und das kostenlose Konsumieren wird der Vergangenheit angehören. Seit dem bedauerlichen Hinschied unserer Schützenmeisterin Doris Hofer und den verständlichen Auswanderungsgelüsten unseres Kassiers und Schützenmeisters Albert Huggler ins Heidi-Land besteht die Schiesskommission nur noch zu 50%, und dies mit einem Durchschnittsalter von 68 Jahren. Zu beachten ist hier auch, dass die beiden noch verbliebenen Funktionäre schon seit einigen Jahrzehnten ihre Ämter

ausüben. Da es ohne Schützenmeister keinen Pistolensclub des Fouriervandes geben kann, möchten wir diese kritische Phase wieder in den Griff bekommen.

Somit suchen wir dringend zwei jüngere Kameraden, welche bereit sind den Oldies vorerst unter die Arme zu greifen und nach Einarbeitung und Ausbildung in ein bis zwei Jahren die Verantwortung zu übernehmen.

Zu einem unverbindlichen persönlichen Informationsgespräch ist der Schützenmeister I Paul Gygax gerne bereit und wartet sehnlichst auf Kontaktaufnahmen über Telefon 061 603 29 15, Fax 061 603 29 16 oder E-Mail paul.gygax@fourier.ch.

Regional

Die Aushebung schwänzen

BASEL. – r./baz. Schweizer Stellungspflichtige halten nicht viel von der Aushebung: Etwa 15 Prozent der Pflichtigen missachten einfach ihren ersten Marschbefehl und bleiben der Aushebung fern.

Dabei gibt es allerdings erhebliche regionale Unterschiede. So sind im laufenden Jahr von den 1377 Baselbieter Stellungspflichtigen nur 58 Rekruten unentschuldigt ferngeblieben. Das entspricht einer vergleichsweise tiefen Quote von 4,2 Prozent. Das ist der Kantonschnitt. Im oberen Baselbiet ist die Quote tiefer.

Anders sieht die Lage jedoch im Stadtkanton aus. Unter den bisher 657 im laufenden Jahr Aufgebotenen sind 121 unentschuldigt ferngeblieben. Das sind 18 Prozent. Damit nimmt der Stadtkanton in der Statistik den Spitzenplatz ein.

Dass das unentschuldigte Fernbleiben bei der Aushebung unter den Basler Stellungspflichtigen kein neues Phänomen ist, kann auch der ehemalige Basler Kreiskommandant Pascal Sarner bestätigen: «Schon zu meinen Zeiten sind immer wieder ein paar Leute unentschuldigt ferngeblieben.» Saner schätzt, dass die Quote der Schwänzer schon seit Jahren relativ hoch sei.

ARMEE-LOGISTIK 2/2006

SFV Bern

SEKTION

16.02.	20.00	Bern, Kaserne	Neuerungen LBA
11.03.		Fraubrunnen	Hauptversammlung

ORTSGRUPPE SEELAND

08.02.	20.00	Lyss, «Post»	Stamm
08.03.	20.00	Lyss, «Post»	Stamm

PISTOLENSEKTION

23.02.		Bern	Hauptversammlung
--------	--	------	------------------

Vorschau

Hauptversammlung

Die Hauptversammlung der Sektion Bern findet am Sams-

tag 11. März in Fraubrunnen statt. Allen Mitgliedern wird noch eine persönliche Einladung mit den Traktanden zugeschickt.

SFV Graubünden

SEKTION

09.02.	20.00	Chur, Kaserne	Neuerungen LBA
11.03.		Chur, «Hofkellerei»	67. Generalversammlung

STAMM CHUR

jeden 1. Dienstag «Rätushof» Stamm ab 18 Uhr

GRUPPO FURIERI POSCHIAVO

jeden 1. Donnerstag «Suisse» Stamm ab 18 Uhr

Nächste Anlässe

Reglementsänderungen LBA

Donnerstag 9. Februar findet für alle Fouriere und Quartiermeister ein wichtiger Anlass statt: Reglementsänderungen LBA. Wir treffen uns punkt 20 Uhr in der Kaserne Chur. Die Informationen aus erster Hand dauern bis circa 22 Uhr.

Anmeldungen sind erbeten bis am 7. Februar an den Präsidenten Alex Brembilla, brembilla@smile.ch oder unsern Technischen Leiter J. Cajos, j.a.cajos@bluewin.ch.

67. Generalversammlung

Samstag 11. März,

Programm:

12.30 bis 14.30 Uhr: GV-Schiessen auf dem Rossboden, Chur (inklusive Rangverkündigung)

16 Uhr:

67. ordentliche Generalver-

sammlung im Saal des Restaurants Hofkellerei, Chur

18 Uhr:

Apéro

18.30 Uhr:

Nachtessen und gemütliches Beisammensein

Anmeldungen an den Präsidenten bis zum 25. Februar.

Neueintritte

Die Fouriere
Matthias Imhof, Jenaz
Peter Wettstein, Malans

Geschätzte Kameraden, wir heissen euch in unserer Sektion ganz herzlich willkommen und freuen uns, euch an einem der kommenden Anlässe begrüssen zu dürfen.

**Ein Abonnement
von
ARMEE-LOGISTIK
lohnt sich immer!**

SOLOG Ostschweiz

Unsere Homepage: www.fourier.chlostschweiz
(mit Anmeldeöglichkeiten zu unseren Anlässen)

10.02.	Frauenfeld, «Pfeffer»	Neuerungen zur Steuererklärung 2006
10.03.	Wil, «Thurau»	Plauschschiessen UOV/ OG/SFV
25.03.	Aadorf, «Steig»	Frühjahrs-Pist-Schiessen
01.04.	Ermatingen, «Wolfsberg»	Generalversammlung Sektion Ostschweiz
02.04.	St. Gallen	Vpf am Waffenlauf
22.04.	Lenzburg	DV SFV
29./30.04.	Region Bern	Berner 2-Tage-Marsch

Sektion

Generalversammlung 2006

(ehu) Unsere nächste Generalversammlung findet am Samstag 1. April wieder zusammen mit derjenigen des VSMK Ostschweiz statt. Erneut sind wir zu Gast im Ausbildungszentrum Wolfsberg, Ermatingen. Da über die Mitgliederbeiträge 2006 bereits an der letztjährigen GV abgestimmt wurde, versenden wir die Einladungen zur GV zusammen mit den Mitgliederrechnungen.

Nachfolgend das Tagungsprogramm:

14.30 Uhr

Eröffnung Quartierbüro/Anmeldung, Wolfsberg

13.45 bis 15.15 Uhr

Pistolenschiessen, Pistolensstand Ermatingen

14 bis 17.30 Uhr

Partner/innen-Programm, Abfahrt im Wolfsberg

16 bis 17.30 Uhr

GV SFV / VSMK, Wolfsberg

17.30 Uhr

Gemeinsamer Apéritif

18.30 Uhr

Bankett, Preisverteilung GV-Schiessen

Anmeldungen bitte an Four Hans-Peter Widmer, Sektionspräsident, Sagigut 37, 5036 Oberentfelden, E-Mail: hans-peter.widmer@ubs.com.

Gesucht: Vorstands- Nachwuchs

(HP.W.) Zur Verstärkung unseres Sektionsvorstands suchen wir aktive Mitglieder, die bereit sind, für die näch-

sten paar Jahre eine Vorstandsaufgabe zu übernehmen. In erster Linie suchen wir einen Pressechef zur Betreuung der Sektionsnachrichten in der Verbandszeitschrift ARMEE-LOGISTIK und der Sektions-Homepage. Interessenten melden sich bitte beim Sektionspräsidenten Four Hans-Peter Widmer, Sagigut 37, 5036 Oberentfelden, E-Mail: hans-peter.widmer@ubs.com.

DV SFV

(ehu) Die diesjährige DV unseres Gradverbands findet am Samstag 22. April in Lenzburg statt. Interessierte Ostschweizer sind wieder zur Teilnahme eingeladen.

Anmeldungen bitte an Christian Rohrer, E-Mail: Christian.Rohrer@casg.ch, Telefon Geschäft 071 226 74 50.

OG St. Gallen

Verpflegung am St. Galler Waffenlauf

(ehu) Seit einigen Jahren ist der VSMK Ostschweiz zusammen mit den St. Galler Fourieren verantwortlich für die Verpflegung am St. Galler Waffenlauf – so auch am Sonntag 2. April wieder. Voraussichtlich handelt es sich um den letzten St. Galler Waffenlauf.

Hast du Lust, uns bei den Vorbereitungsarbeiten am Samstag 1. April oder am Anlass selbst zu unterstützen?

Wir freuen uns auch über deine Anmeldung an: Pius Zuppiger, E-Mail: pius.zuppiger@partnerre.com, Telefon Geschäft 044 385 35 60.

Fortsetzung auf Seite 22

Fortsetzung Ortsgruppe St. Gallen

Fouriere am Berner Zweitage-Marsch

(ehu) Wir werden auch dieses Jahr wieder mit einer stattlichen Marschgruppe nach Bern reisen und am Wochenende 29/30. April am Zweitage-Marsch teilnehmen. Kommt du auch mit? Anmeldungen an: Pius Zuppiger, E-Mail: pius.zuppiger@partner.com, Telefon 044 385 35 60.

OG Wil

Plausch-Schiessen

(ehu) Am 10. März findet wieder unser Schiesswettkampf

zwischen SFV Wil, der Offiziersgesellschaft und dem UOV Wil statt.

Zu Gast sind wir in einer top-modernen Schiessanlage, die es erlaubt, an der Wärme und bei Dunkelheit mit verschiedenen Waffen (Armbrust, Luftgewehr und Luftpistole) zu schießen.

Auch wenn das Schiessen nicht zu deinen absoluten Stärken gehört, wirst auch du begeistert sein.

Anmeldungen bitte bis Ende Februar an Obmann Werner Mattmann.

SFV Zentralschweiz			
Anmeldungen oder Auskünfte beim TL Four Markus Fick, Telefon Geschäft 044 334 23 04 oder beim Sektionspräsidenten Four Eric Riedwyl, Telefon Geschäft 041 419 15 20, E-Mail: zentralschweiz@fourier.ch			
07.03.	18.00	Luuzern, «Goldener Stern»	Stamm
18.03.	ganzer Tag	Kriens	87. ordentliche Generalversammlung
04.04.	18.00	Luuzern «Goldener Stern»	Stamm
08.04.	10.00–12.00	Zihlmatt	Vesper-Schiessen, Training 25 m
	14.00–16.00		OP, Vorschiessen Eidg. Feldschiessen
22.04.		Lenzburg	DV SFV

Jahresprogramm 2006/2007

(MF) Das Jahresprogramm 2006/2007 ist ab sofort auf unserer Homepage www.fourier.ch abrufbar und wird wie üblich in gedruckter Form allen Mitgliedern zusammen mit der Einladung zur Generalversammlung per Post zugestellt. Wir bitten alle Mitglieder sich die Daten für unsere Anlässe zu reservieren und freuen uns über zahlreiche Teilnahme. Für Anfragen und Anregungen steht der Technische Leiter Four Markus Fick gerne zur Verfügung.

Tage der Uof

LUZERN. – -r. Kurzum: Der Anlass und das Datum erscheint nicht auf der Agenda des Schweizerischen Fourierverbandes, Sektion Zentral-

schweiz. Trotzdem: Am Tag der Uof 2006 bietet die Höhere Kaderausbildung der Armee im AAL am 2. September einen interessanten «Tag der Uof 2006». Das Thema: «Einsatz und Ausbildung der Uof in ausländischen Streitkräften. Stichworte zum Inhalt der Referate mit anschließender Diskussion: Berufsunteroffizier nach einem US-Aufenthalt; Uof der Bundeswehr über Ausbildung ein Einsatz sowie Schweizer Uof mit Einsatzzerfahrung im Ausland (beispielsweise Kosovo).

Zeitkader ist weg

SARNEN. – -r. Das vor drei Jahren eröffnete Ausbildungszentrum für Zeitkader in Sarnen existiert nicht mehr. Die Ausbildung wurde auf die einzelnen Wehrverbände dezentralisiert und nach Walenstadt verlegt.

SFV Zürich

SEKTION

16.03.	19.00	Dübendorf, «Hecht»	Generalversammlung
März		Pfäffikon	10-km-Marsch um den Pfäffikersee
März		Hombrechtikon	15-km-Marsch Lützelseegebiet
März		Maur	20-km-Marsch um den Greifensee
April		Bülach	25-km-Marsch um den Flughafen Kloten
April		Zug	17-/34-km-Marsch um den Zugersee
April		Belp	Berner Zweitage-Marsch
22.04.		Lenzburg	DV SFV

ORTSGRUPPE ZÜRICH-STADT

06.03.	17.30	Zürich, «Börse»	Stamm
03.04.	17.30	Zürich, «Börse»	Stamm

REGIONALGRUPPE WINTERTHUR

27.02.	20.00	Winterthur, «Sonne»	Stamm
27.03.	20.00	Winterthur, «Sonne»	Stamm
24.04.	20.00	Winterthur, «Sonne»	Stamm
29.05.	20.00	Winterthur, «Sonne»	Stamm
26.06.	20.00	Winterthur, «Sonne»	Stamm

REGIONALGRUPPE SCHAFFHAUSEN

02.03.	20.00	Schaffhausen	Stamm Hotel Bahnhof
06.04.	20.00	Schaffhausen	Stamm Hotel Bahnhof
04.05.	20.00	Schaffhausen	Stamm Hotel Bahnhof

PISTOLEN-SCHIESS-SEKTION

15.11.		Morgarten	Schiessen
--------	--	-----------	-----------

Aus den Kantonen

Durchdiener in Schwyz

SCHWYZ. – -r. Die Armee kehrt zurück in den Chüechlibunker. Voraussichtlich ab 2007/2008 werden 100 bis 150 Durchdiener während 50 Wochen im Jahr in der Baute der Gemeinde Schwyz einquartiert.

Mit 70-jähriger Kanone

BRUGG/NEAT-BAUSTELLEN. – -r. Auch am letztjährigen Barbaratag wurde vom Hexenplatz auf dem Bruggerberg weit über die Stadt Brugg hinaus mit Salutschüssen die Schutzpatronin der Artilleristen, Mineure, Feuerwerker sowie Berg- und Bauleute geehrt. Dies geschah nun zum 30. Mal mit der 70-jährigen Kanone. Argovis-Präsident Walter Oetli erklärte den gegen 80 Personen, die das Salutschüssen vor Ort miterlebten, den Sinn und Ur-

sprung des Brauchtums. Dabei wurden elf Kanonenschüsse abgefeuert.

Ebenfalls für die Tunnelbauer ist der 4. Dezember jeweils der wichtigste Tag im Jahr. Dann bitten sie ihre Schutzpatronin Barbara um Beistand. Auf den Neat-Baustellen in Amsteg, Sedrun, Faïdo und Bodio fanden tief im Berg Gottesdienste statt, an denen sämtliche Mineure teilnahmen – auch Muslime.

Rotes Beret bleibt

WIL. – -r./TZ Mit der Integration der Artillerie in den neuen Lehrverband Panzer/Artillerie werde diese Waffengattung nicht untergehen. Das hat Brigadier Fred Heer, Kommandant des Lehrverbandes, am Wiler Tag versichert. Brigadier Heer sprach vor der Gesellschaft der Artillerieoffiziere der Ostschweiz, wo rund 90 Personen teilnahmen.

Leser schreiben

Besten Dank

(Zum Beitrag: «Im Raum, wo einst sogar General Henri Guisan tafelte», ARMEE-LOGISTIK 1/2006)

Ihr Artikel über die Beförderungsfeier der beiden Bat Kü Chefs lässt uns die gemütlichen Stunden, die meine Frau und ich im Kreise der Soldaten verbringen durften, in bester Weise Revue passieren. Gerne erinnern wir uns an die interessanten Begegnungen zurück. Wir freuen uns, dass wir den Anwesenden mit der Zurverfügungstellung der Räumlichkeiten eine kleine Freude bereiten konnten.

Sigmund von Wattenwyl,
Hausherr Schloss Oberdiessbach



Anmerkung der Redaktion:

-r. Planen Sie einmal einen gemütlichen Abstecher ins Emmentaler? Wirklich, verpassen Sie nicht ein (vorangemelder) Besuch des Neuen Schlosses Oberdiessbach. Gut, das Schloss und die bestechenden Sehenswürdigkeiten sind allein schon eine Reise wert. Aber wenn der gestandene Train-Offizier fachkundig über die Zeit der Geschichte zu erzählen beginnt, kann man nicht mehr aufhören, ihm zuzuhören.

Regionales Rezept

Schabziger-Fondue

Zutaten: 500 g geriebener Gruyère, 250 g geriebener Emmentaler, 50 g fein geriebener Schabziger, 1 Knoblauchzehe, 3fi dl Weisswein, 1 KL Zitronensaft, 4 gestrichene KL Maisstärke, 1 Gläschen Kirsch, Pfeffer, Muskatnuss.

Zubereitung: Knoblauchzehe halbieren und damit das Caquelon ausreiben. Gruyère und Emmentaler mit der Maisstärke vermischen und zusammen mit Weisswein und Zitronensaft unter ständigem Rühren aufkochen. Schabziger und Kirsch hinzufügen und mit Pfeffer und Muskatnuss würzen. Sofort servieren.

Tipp: Birnenstückli zum Fondue servieren.